FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Province Quebec District No. 158 Drummond S. District No. 1 {Enumeration District / District du recenseur} No. 1 {in / dans} Drummondville Ville {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Dist. 158 Enu. 21

CINQUIÈ... DU CA...

Page 14

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par ... {Enumerator. / Recenseur.}

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.					
Dwelling House. Maison habitée	Family, household or institution. Famille, ménage ou institution	Name of each person in family, household or institution. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. Sexe.	Relationship to head of family or household. Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed or legally separated. Célibataire, marié, veuf ou légalement séparé.	Month of birth. Mois de naissance.	Year of birth. Année de naissance.	Age at last birthday. Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada, if an immigrant. Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. Nationalité.	Religion.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
1		Lalonde Rolan	Rue Lindsay	M	Ballonneur	C	Avril	1891	20	Quebec			Canadien	Canadien	Cath R
2	104 109	Caplin Jos. Arth.	" "	M	Chef	M	Jan	1871	39	"			"	"	"
3		" Jane	" "	F	Epouse	M	Mai	1873	37	"			"	"	"
4		" Jos Rémi	" "	M	Fils	C	Juillet	1906	4	"			"	"	"
5		" Pierre Henri	" "	M	"	C	Jan	1909	2	"			"	"	"
6		" Marie Yvonne	" "	F	Fille	C	Jan	1909	2	"			"	"	"
7		" Jeanne	" "	F	"	C	Mai	1910	1	"			"	"	"
8	105 110	Fafard Nephtali	" "	M	Chef	M	Oct	1859	51	"			"	"	"
9		" Ovide	" "	M	Epoux	M	Oct	1861	49	"			"	"	"
10		" Victor	" "	M	Fils	C	Oct	1891	19	"			"	"	"
11		" Jos Amédée	" "	M	"	C	Jan	1892	19	"			"	"	"
12		" Jean Jacques	" "	M	"	C	Jan	1911	0	"			"	"	"
13		" Emma	" "	F	Fille	C	Juin	1885	26	"			"	"	"
14		" Aurore	" "	F	"	C	Juillet	1891	19	"			"	"	"
15		" Marie Louise	" "	F	"	C	Jan	1898	13	"			"	"	"
16	106 111	Blanchette Emélie	" "	F	Chef	V	Jan	1863	48	"			"	"	"
17		" Arthur	" "	M	Fils	C	Mars	1894	17	"			"	"	"
18		" Aimé	" "	M	"	C	Juin	1896	14	"			"	"	"
19		" Emile	" "	M	"	C	Juillet	1898	12	"			"	"	"
20		" Eva	" "	F	Fille	C	Mars	1898	13	"			"	"	"
21		" Marie Louise	" "	F	"	C	Juillet	1894	16	"			"	"	"
22		" Ma Rose	" "	F	"	C	Juin	1899	11	"			"	"	"
23		" Rachel	" "	F	"	C	Juillet	1901	9	"			"	"	"
24		" Jos	" "	M	Gendre	C	Oct	1850	60	"			"	"	"
25		" Adelard	" "	M	Frère	C	"	1891	20	"			"	"	"
26	107 112	Brochard Jean	" "	M	Chef	M	Avril	1867	44	"			"	"	"
27		" Agnes	" "	F	Epouse	M	Jan	1854	57	"			"	"	"
28		" Albert	" "	M	Fils	C	Juillet	1887	23	"			"	"	"
29		" Joseph	" "	M	"	C	"	1892	18	"			"	"	"
30		" Emile	" "	M	"	C		1894	16	"			"	"	"
31		" Henry	" "	M	"	C	Sept	1896	14	"			"	"	"
32		" Alfred	" "	M	"	C	Jan	1901	10	"			"	"	"
33		" Rose	" "	F	"	C	Mai	1905	6	"			"	"	"
34		" Roger	" "	M	"	C	Déc	1909	1	"			"	"	"
35		" Antoine	" "	M	Neveu	C	Jan	1890	21	"			"	"	"
36		" Mary Jane	" "	F	"	C	Novembre	1891	19	U.S.	1896		"	"	"
37		" Angeline	" "	F	"	C	Mars	1901	9	Quebec			"	"	"
38		" Florence	" "	F	"	C	Déc	1907	3	"			"	"	"
39		Lortie Lucien	" "	M	Gendre	M	Nov	1888	22	"			"	"	"
40	108 113	Ducourt Emile	" "	M	Chef	V	Jan	1851	60	"			"	"	"
41		" Maria	" "	F	Fille	C	Jan	1894	17	"			"	"	"
42	109 114	Hyland William	" "	M	Chef	M	Nov	1842	70	"			Irish	"	"
43		" Bridget	" "	F	Epouse	M	Mai	1845	66	"			"	"	"
44		Mathieu Michel	" "	M	Locataire	C	Jan	1891	20	"			Canadien Français	"	"
45		Hyland Patrick	" "	M	Fils	C	Juin	1895	15	"			"	"	"
46	110 115	Bellerose Antoine	" "	M	Chef	M	Juillet	1878	32	"			Canadien Français	"	"
47		" Lucien	" "	F	Epouse	M	"	1879	31	"			"	"	"
48		Jacksonbleu Caroline	" "	F	Domestique	C	Sept	1893	17	"			"	"	"
49	111 116	Walsh William	" "	M	Chef	C	Mai	1853	58	"			Irish	"	"
50		" Robert	" "	M	Frère	C	"	1855	56	"			"	"	"

PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.				WAGE-EARNERS. EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE— ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRM...
Chief occupation or trade. Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. Patron.	Employé. Employé.	State where person is employed, as "on farm," "in factory," "in mine," etc. Mentionner où la personne est employée, comme "dans la ferme," "dans la manufacture," "dans la mine," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. Nombre de semaines données en 1910 au principal emploi ou au métier.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade. Nombre de semaines données en 1910 à un emploi autre que l'emploi principal ou au métier.	Hours of working time per week at chief occupation. Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time per week at other occupation, if any. Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from principal occupation or trade. Gain total en 1910 provenant du principal emploi ou du métier.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any. Gain total en 1910 provenant des emplois supplémentaires en dehors du principal emploi ou du métier, s'il y en a.	Rate of earnings per hour or per piece—Cents. Taux d'un salaire à l'heure ou à la pièce—Cents.	Upon life. Sur la vie.	Against accidents or sickness. Sur les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in cents a year. Coût de l'assurance en sous par année.	Months at school in 1910. Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. Sait lire.	Can write. Sait écrire.	Language commonly spoken. Langue communément parlée.	Cost of education over $10 per year at College, Convent or High School. Coût de l'instruction en sus de $10 par année dans un collège, couvent ou école supérieure.	Blind. Aveugle.	Deaf-mute. Sourd-muet.
17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
Cordonnier				Fabrique	52		54		614			2000	1%	500	6149		oui	oui	F			
																	oui	oui	F			
																	oui	oui	F			
Tailleur		mi	mi									1000	5%	12.00			oui	oui	F			
																	oui	oui	F			
																10	oui	oui	F	150.00		
																10	oui	oui	F			
																	oui	oui	F			
Journalier		mi	mi									1500	3%	7500	4500		oui	oui	F			
Charretier		mi	mi									1500	3%	7500	4500		oui	oui	F			
												125	1/2		520	10	oui	oui	F			
												125	1/2		520							
												125	1/2		520		oui	oui	F			
												125	1/2		520		oui	non	F			
												125	1/2		520	10	oui	oui	F			
Journalier		mi			52		60		300.00								non	non	F			
Charretier		mi			52		60		364.00								oui	oui	F			
Journalier		mi		Fonderie	52		60		468			105	1/2		1200		oui	oui	F			
												50	1/2		260		oui	non	F			
Journalier		mi		Fabrique	26		60		292			700	1/2		1700		oui	oui	F			
Journalier		mi		" Allumettes	26		60		312.00			100	1/2		260		oui	oui	F			
Journalier		mi		" "	26		60		312.00			105	1/2		260		oui	oui	F			
												105	1/2		260		oui	oui	F			
												105	1/2		260	10	oui	oui	F			
												105	1/2		260		non	non	F			
												105	1/2		260							
Journalier		mi		Fabrique Chaussures	52		60		312.00			300	1/2		780		oui	oui	F			
												127	1/2		260		oui	oui	F			
												105	1/2		260	10	oui	oui	F			
												105	1/2		260							
Tailleur de pierre		mi		Fabrique	52		60		520			192	1/2		520		oui	oui	F			
Contremaître		mi		"													oui	oui	F			
																	oui	oui	F			
Commerçant																	oui	oui	M			
Aucun				Banque													oui	oui	M			
Commis				"													oui	oui	F			
																10	oui	oui	Not.			
Médecin		mi										8000	3%		220		oui	oui	F			
Journalier		mi		Moulin à scie								1000	2%		31.00		oui	oui	F			
Journalier		mi		Journal													Fran	Non	F			
												160	5%		1760		Non	Non	Not			
																	Non	Non	Not			